

Stadtwerke bedanken sich mit Spende für Kooperation beim Smart-City-Projekt

HORST/SCHLOSS RICKLINGEN. Die Stadtwerke Garbsen haben den Kirchengemeinden Horst und Schloß Ricklingen einen Spenden-Scheck über jeweils 500 Euro überreicht. Damit unterstreicht der Energieversorger seine Anerkennung für die aktive Unterstützung der Kirchengemeinden beim Ausbau moderner Digitalisierungs-

technologien im Rahmen der Smart City Garbsen. Außerdem sollen mit der Spende die Betriebskosten ausgeglichen werden. Denn in den jeweiligen Kirchtürmen dürfen die Stadtwerke temporär Empfangsantennen für Internet-of-Things (IoT)-Anwendungen aufstellen und diese bis zum Abschluss der Netzausbau-

arbeiten betreiben. Das IoT sorgt, vereinfacht gesagt, für eine Vernetzung von Gegenständen per Sensoren über das Internet. Durch dieses „Kirchturm-Projekt“ können die derzeit noch vorhandenen Empfangslücken geschlossen werden, bis die Stadtwerke Garbsen das im Aufbau befindliche LPWAN Funknetzwerk (Low Power Wide Area Network) mit dem hocheffizienten mioty-Standard in Zusammenarbeit mit dem deutschen Fraunhofer Institut entwickelt haben.

Dies ist ein weitreichendes Funknetz, das zuverlässig und über lange Distanzen Sensordaten sammelt, wie zum Beispiel Sensordaten der Luftqualität, Füllstände öffentlicher Abfallbehälter und andere Daten empfangen. Die Daten werden Nutzern unter anderem in Schulen oder Unternehmen über Portale und Schnittstellen zur Verfügung gestellt. „Wir finden es wichtig, solche Ideen zu unterstützen“, betonte Pastorin Rieke Zeller aus Schloß Ricklingen bei der Übergabe des Spendenschecks. Und Corinna Krug von der Kirchengemeinde Horst ergänzte: „Es ist schön, als Kirchengemeinde unser historisches Gebäude und die moderne Technik in Verbindung bringen zu können, damit wir als Gesellschaft davon profitieren.“

Federführer dieses Projektes bei den Stadtwerken Garbsen sind Rocco Wille und Sven Müller. Sie



Rocco Wille von den Stadtwerken Garbsen (Zweiter von rechts) übergibt in Schloß Ricklingen den Spendenscheck an Andreas Mertsch (von links), Pastorin Rieke Zeller und Gisela Küsters von der Kirchengemeinde.

beschäftigen sich unter anderem mit dem Thema Smart City, das sich von den Stadtwerken mit der gegründeten Verein Diginauten e. V. auf die Fahne geschrieben hat. Ziel

ist es, in der Stadt Garbsen mittels intelligenter Technologien die Lebensqualität zu steigern. Wille und Müller führen mit ihrem Projekt den Funknetzaufbau im Gebiet der

Kommune Garbsen durch und setzen sich für intelligente, digitale, mehrwertgetriebene und vor allen Dingen energieschonende Ideen ein.



Rocco Wille (von rechts) von den Stadtwerken Garbsen sorgt bei der Scheckübergabe auch in Horst für strahlende Gesichter bei Corinna Krug und Susanne Wenda von der dortigen Kirchengemeinde. Fotos: Stadtwerke Garbsen

Krankentransporte und Behindertenfahrten

Telefon: bundesweit 19222 und Fahrdienst für nicht gefähige Patienten bundesweit 116117; Montag, Dienstag, Donnerstag: ab 19 Uhr; Mittwoch, Freitag: ab 15 Uhr; Samstag, Sonntag, Feiertage: ab 8 Uhr und jeweils bis 7 Uhr des darauf folgenden Tages.

Dienstbereite Apotheken

(So. ab 8.30 Uhr) Am 10.2. Apotheke Am Schwarzen See, Garbsen-Mitte, Graf-Stauffenberg-Str. 1. Am 11.2. Kosmos-Apotheke, Garbsen-Mitte, Shopping Plaza Außenfront. Am 12.2. Frielinger Dorfapotheke, Frielingen, Bürgermeister-Wehrmann-Str. 15. Am 13.2. Adler-Apotheke, Seelze, Am Kreuzweg 5. Am 14.2. Apotheke Dr. Buttke, Berenbostel, Rote Reihe 18. Am 15.2. Löns-Apotheke, Letter, Im Sande 39. Am 16.2. Bach-Apotheke Dr. Erdal, Altgarbsen, Bachstr. 11.

Sprechzeiten der Suchtberatungs- und Suchtbehandlungsstelle Garbsen/Seelze:

Jeden Dienstag von 9 bis 11 Uhr in Garbsen, Skorpiongasse 33. Jeden ersten und dritten Mittwoch im Monat von 17 bis 18 Uhr in den Räumen der kath. Kirche Hl. Dreifaltigkeit, Südstraße 9 in Seelze und nach telefonischer Vereinbarung unter der Nummer (05137) 78859.

Beratungsstelle für Erziehungs- und Lebensfragen

Am Osterberge 1, Altgarbsen; Sprechzeiten montags bis donnerstags von 9 bis 17 Uhr, freitags von 9 bis 13 Uhr; Telefon (05137) 73857; Erziehungs-, Ehe-, Familien- und Lebensberatung, Hilfen für Schwangere, Schwangerschafts- und Schwangerschaftskonfliktberatung.

Offene Sprechstunde der AWO-Frauenberatung Seelze/Garbsen:

Jeden Montag von 11 bis 13 Uhr und Mittwoch von 15 bis 17 Uhr in Seelze, Schillerstr. 2. Jeden Dienstag von 10 bis 12 Uhr in Garbsen, Planetenring 10. Weitere Termine nach telefonischer Vereinbarung unter (0152) 09895671 oder (0179) 4493417 und frauenberatung.seelze@garbsen.de. Die Beratung ist kostenfrei, vertraulich und auf Wunsch anonym.

Mädchen- und Frauenzentrum Garbsen e.V. – Beratung bei Krisen, Trennung, allgemeinen Lebensfragen und häuslicher Gewalt

Planetenring 10, Garbsen, Telefon (05137) 122221, info@frauenzentrum-garbsen.de; Beratung ohne Termin montags und mittwochs 15-17 Uhr, ansonsten mit Termin nach telefonischer Vereinbarung (mittwochs auch in Berenbostel im Gemeindehaus St. Maria Regina möglich).

Tierärztlicher Notdienst

für Kleintiere von Samstag 12 Uhr bis Montag 7 Uhr, Telefon (05131) 960011.

Flohmarkt für Kinderartikel

HORST. Am heutigen Samstag, 10. Februar, findet von 14 bis 16.30 Uhr in der Grundschule Horst, Humboldtstraße 1, der Second-Hand-Basar für Kinderbekleidung, Spielzeug und Bücher statt. In der Kaffeestube werden selbst gebackene Kuchen sowie Kaffee und kalte Getränke verkauft. Veranstalter ist der Förderkreis der Grundschule Horst.

Bekanntmachung von Sitzungen der Stadt Seelze

Montag, 12.02.2024, 19:15 Uhr, öffentliche Sitzung des Ortsrates Almhorst, Almhorst, Gaststätte Rautenberg
Begrüßung, Feststellung der form- und fristgerechten Einladung, der Beschlussfähigkeit sowie der Tagesordnung /Feststellung eines Sitzverlustes im Ortsrat Almhorst; hier: Sven Steinhagen/ Genehmigung des Protokolls Nr. 09 aus der Sitzung vom 06.11.2023/Einwohnerfragestunde (max. 30 Minuten) /Mitteilungen der Ortsbürgermeisterin/Sachstand Pflanzstreifen/Mitteilungen der Verwaltung blyon Ortsratsmitgliedern/Anfragen/Schließen der Sitzung
Dienstag, 13.02.2024, 18:00 Uhr, öffentliche und nichtöffentliche Sitzung des Ausschusses für Finanzplanung und Zentrale Dienste, Seelze, Rathaus, Raum E 21
Begrüßung, Feststellung der form- und fristgerechten Einladung, der Beschlussfähigkeit sowie der Tagesordnung/Genehmigung des Protokolls Nr. 18 aus der Sitzung vom 16.01.2024/Einwohnerfragestunde (max. 30 Minuten) /Antragscontrolling gem. § 4 der Geschäftsordnung des Rates der Stadt Seelze/Prüfauftrag Einführung einer Steuer auf Einwegverpackungen; hier: Stellungnahme der Verwaltung/Wirtschaftsförderung in Seelze - Rückblick 2023 und Ausblick 2024 - Bericht der Verwaltung/Trends & Fakten 2023: Standortinformationen Wirtschafts- und Lebensraum Region Hannover - Wo steht Seelze? - Bericht der Verwaltung/Bericht aus den Gesellschaften/Mitteilungen der Verwaltung/Anfragen/Schließen der öffentlichen Sitzung
Dienstag, 13.02.2024, 19:00 Uhr, öffentliche Sitzung des Ortsrates Velber, Velber, Mehrzweckhalle Velber
Begrüßung, Feststellung der form- und fristgerechten Einladung, der Beschlussfähigkeit sowie der Tagesordnung /Genehmigung des Protokolls Nr. 05 aus der Sitzung vom 18.04.2023/Genehmigung des Protokolls Nr. 07 aus der Sitzung vom 07.11.2023/Mitteilungen der Ortsbürgermeisterin/Einwohnerfragestunde (max. 30 Minuten) /Mitteilungen der Verwaltung zum Thema Dorffunk APP/Antragscontrolling gem. § 4 der Geschäftsordnung des Rates der Stadt Seelze; hier: Ortsrat Velber/Mitteilungen der Verwaltung blyon Ortsratsmitgliedern/Anfragen/Schließen der Sitzung
Mittwoch, 14.02.2024, 18:00 Uhr, öffentliche und nichtöffentliche Sitzung des Ausschusses für Ordnung und Soziales, Restaurant Hellas, Letter
Begrüßung, Feststellung der form- und fristgerechten Einladung, der Beschlussfähigkeit sowie der Tagesordnung/Genehmigung des Protokolls Nr. 17 aus der Sitzung vom 17.01.2024/Einwohnerfragestunde (max. 30 Minuten) /Sachstand Hochwasser - Bericht des Stadtbrandmeisters/Wohnraumsituation in Seelze Bericht der Verwaltung/Wohnungssituation in Seelze Vortrag eines Vertreters der Kreissiedlungsgesellschaft Hannover/Anmietung eines Gebäudekomplexes zur Unterbringung von Schutzsuchenden/Neubau einer temporären Gemeinschaftsunterkunft auf dem Grundstück Almhorster Straße 1; hier: Entwurfsplanung, Kostenberechnung und überplanmäßige Auszahlung/Ernennung eines Ortsbrandmeisters für die Ortsfeuerwehr Gümmer/Entlassung des stellvertretenden Ortsbrandmeisters der Ortsfeuerwehr Gümmer aus dem Ehrenbeamtenverhältnis/Ernennung eines stellvertretenden Ortsbrandmeisters für die Ortsfeuerwehr Gümmer/Antragscontrolling gem. § 4 der Geschäftsordnung des Rates der Stadt Seelze/Mitteilungen der Verwaltung/Schließen der öffentlichen Sitzung
Mittwoch, 14.02.2024, 19:00 Uhr, öffentliche Sitzung des Ortsrates Harenberg, Harenberg, Mehrzweckhalle Harenberg
Begrüßung, Feststellung der form- und fristgerechten Einladung, der Beschlussfähigkeit sowie der Tagesordnung/Genehmigung des Protokolls Nr. 08 aus der Sitzung vom 22.11.2023/Mitteilungen der Ortsbürgermeisterin/Einwohnerfragestunde (max. 30 Minuten) /Antragscontrolling gem. § 4 der Geschäftsordnung des Rates der Stadt Seelze; hier: Ortsrat Harenberg/Grundschule Harenberg; hier: Informationen der Verwaltung/Vergabe von Ortsratsmitteln/Mitteilungen der Verwaltung blyon Ortsratsmitgliedern/Anfragen/Schließen der Sitzung
Die vollständigen Tagesordnungen sowie die dazugehörigen Beschlussvorlagen können im Rathaus Seelze während der Öffnungszeiten eingesehen werden. Sie haben aber auch die Möglichkeit, sich auf unserer Internetseite www.seelze.de/Bürgernah/Politik/Ratsinfosystem zu informieren.

Schwimmverein Garbsen überreicht 24 Seepferdchen



Stolz konnten die Jüngsten mit ihren Schwimmlehrern ihre Abzeichen für das Seepferdchen präsentieren. Foto: Schwimmverein Garbsen

GARBSEN. Zum Abschluss des Schuljahres stand für viele Nachwuchsschwimmerinnen und -schwimmer des Schwimmverein Garbsen (SVG) auch die Prüfung für das Schwimmabzeichen auf dem Programm. In den zwei Grundkursen konnten den Jüngsten insgesamt 24 Seepferdchenabzeichen überreicht werden. In den Aufbaukursen wurden 16 Bronze- und sogar einmal das Silberabzeichen erreicht. „Das Seepferdchen ist ein toller Anfang, um sich mit dem Wasser vertraut zu machen, reicht aber nicht aus, um sich sicher und gefahrenfrei an und im Wasser aufzuhalten. Dafür ist mindestens das Bronzeabzeichen erforderlich“, so Markus Böger, Vorsitzender des SVG. Deswegen geht es für die meisten der „Seepferdchen“ mit dem Folgekurs weiter, zeitgleich starten auch die nächsten Grundkurse. Die nächsten freien Plätze gibt es wieder nach den Sommerferien.

JCG-Adventsmarkt erbringt 3.500 Euro Erlös für soziale Projekte

HAVEELSE. Der Adventsmarkt der Jungen Christen Garbsen (JCG) rund um die Kirche Corpus Christi verlief äußerst erfreulich und erbrachte so den Rekordlös von 3.500 Euro. Bei der Spendenübergabe konnte Nils Oliva vom Krippenhaus Garbsen eine Spende in Höhe von 600 Euro übergeben werden, die für die Pflege der inzwischen über 800 Krippen sowie für bevorstehende Veränderungen im Bereich der Anleitenden und der Räumlichkeiten verwendet werden sollen.



Das Foto zeigt (von links) Klaus-Dieter Hoffmann, Nils Oliva, Claudia Kreinacker, Isabella Herisch, Klaus-Peter Rüffer, Klaus Bertram und Arwena Swiatek. Foto: privat

Der Verein „welcome Garbsen“ (Unterstützung für junge Familien) wurde ebenfalls mit 600 Euro bedacht. Koordinatorin Claudia Kreinacker möchte die Spende der Arbeit mit den jungen Familien und Elternteilen zugute kommen lassen. Für die Saturnringschule nahmen

Isabella Herisch, Lehrkraft, und Klaus-Peter Rüffer, 1. Vorsitzender des Fördervereins, 800 Euro entgegen. Das Geld soll für den Ausbau der Schulbibliothek genutzt werden, um so das Schreiben und den

Zugang zu Büchern der Schülerinnen und Schüler zu fördern. Für den neu gegründeten Verein Garbsener Tafel nahm der 1. Vorsitzende Klaus Bertram 800 Euro entgegen – angesichts der steigenden Kundenzahlen und mangelnder Raum- und Lagerkapazitäten eine willkommene Unterstützung, wie er sagte. Darüber hinaus sollen dem Nachbarschaftsprojekt Neuland 500 Euro und der evangelisch-lutherischen Honduras-Partnerschaft Garbsen/Seelze 200 Euro zukommen. Klaus-Dieter Hoffmann und Arwena Swiatek, die Vorsitzenden des JCG, sind überzeugt: „Alle Empfänger leisten Herzensarbeit und wir haben ein sehr gutes Gefühl, die richtigen Adressaten ausgewählt zu haben.“

So erreichen Sie uns

Redaktion:
redaktion@umschau-online.de

Gewerbliche Anzeigen / Prospektbeilagen:
Herr Marcus Hoffmann
Tel.: 05131 - 46 72 70, Mobil: 0151 - 15 99 43 81
m.hoffmann@madsack.de

Familienanzeigen
Tel.: 0800 - 154 42 33 *kostenlose Servicenummer
familienanzeigen@madsack.de

Private Kleinanzeigen
Tel.: 0800 - 154 42 33 *kostenlose Servicenummer
kleinanzeigen@wochenblaetter.de

Sie haben keine Zeitung erhalten?
Bitte teilen Sie uns das über den Button „Zeitung nicht erhalten“ auf unserer Website www.umschau-garbsen.de mit.

epaper.umschau-garbsen.de



Ukrainisches Ensemble zeigt „Die Bremer Stadtmusikanten“

GARBSEN. Die Bremer Stadtmusikanten frei nach den Gebrüder Grimm kommen am Samstag, 10. Februar, nach Garbsen. Um 15 Uhr öffnet sich der Vorhang im Forum der IGS Garbsen, Meyenfelder Straße 8-16. Der Eintritt kostet für Erwachsene 3 Euro und für Kinder 2, Euro. Svitlana Koriakova und Olena Kirpichenko haben in der Ukraine das Theaterstudio Pygmelion betrieben. Seit 2022 leben sie in Garbsen und Hannover. Hier haben sie mit acht ukrainischen Frauen und Mädchen eine Theatergruppe gegründet. Nun steht für das Ensemble die erste öffentliche Theatervorführung an. Die Theatergruppe hat sich das Stück „Die Bremer Stadtmusikanten“ ausgesucht, um sich mit deut-

scher Kultur auseinanderzusetzen und ihre Sprachkenntnisse zu vertiefen. Außerdem konnten einige die Märchen der Gebrüder Grimm schon in der Ukraine. Der Verein Träumer, Tänzer und Artisten unterstützt das Projekt bei allen organisatorischen Abläufen und bei dem Ausstatten des Stücks mit Kostümen und Bühnenbild. Die Stadt Garbsen hat das Stück in der Entstehung finanziell mit Geldern der Kulturförderung unterstützt.

Veranstaltungen auf Homeyers Hof

HORST. Das Team von Homeyers Hof in der Frielinger Straße 12 in Horst lädt zu folgenden Veranstaltungen ein. Am Mittwoch, 14. Februar, findet um 19 Uhr zum Valentinstag Wolfgang Amadeus Mozarts „Hochzeit des Figaro“, erklärt von Dr. Bettina Gößling, statt. Am Freitag, 16. Februar, ist Mimi Wohlleben um 19 Uhr zum zweiten Mal mit einem Konzert in der Tenne. Karten und weitere Informationen sind erhältlich unter Telefon (05131) 465107. Außerdem wird am 2. Donnerstag im Monat ein Strickrunde angeboten „Stricken nicht allein zu Haus – sondern in geselliger Runde mit Ideenaustausch und Hilfestellungen. Der Eintritt ist frei.

Projekt „Kleine Alltagshilfen“ hat neue Sprechzeiten

GARBSEN (stp). Vielseitige kleine Unterstützungsanfragen nehmen sie montags und mittwochs, jeweils in der Zeit von 10 bis 11.30 Uhr, unter Telefon (05131) 707771 entgegen. Der Zeitaufwand einer Unterstützung ist auf zwei Stunden begrenzt. Pro Besuch ist der ehrenamtlichen Alltagshilfe eine Aufwandspauschale in Höhe von 2,50 Euro zu zahlen. Das Team freut sich ebenfalls über weitere Ehrenamtliche, die das Projekt mittragen. Wer gern mit Menschen im Kontakt ist und sich ehrenamtlich engagieren möchte, kann sich an die Koordinatorinnen oder an das Team der FreiwilligenAgentur unter Telefon (05131) 707574 oder mittels E-Mail an freiwilligenagentur@garbsen.de wenden.

FAMILIENANZEIGEN
in der UMSCHAU
Tel.: 0800 - 154 42 33
*kostenlose Servicenummer
E-Mail: familienanzeigen@madsack.de